



Navodila za uporabo

MEDION[®] **PRENOSNI S TABLIČNIM** **MEDION[®] E2212T**



Hitro in preprosto do cilja s kodami QR

Ne glede na to, ali potrebujete **informacije o izdelkih, nadomestne dele, dodatno opremo**, podatke o **garancijah izdelovalcev** ali **servisih** ali si želite udobno ogledati **videoposnetek z navodili** – s kodami QR boste zlahka na cilju.

Kaj so kode QR?

Kode QR (QR = Quick Response oziroma hiter odziv) so grafične kode, ki jih je mogoče prebrati s kamero pametnega telefona in na primer vsebujejo povezavo do spletne strani ali kontaktne podatke.

Prednost za vas: Ni več nadležnega prepisovanja spletnih naslovov ali kontaktnih podatkov!

Postopek:

Za optično branje kode QR potrebujete le pametni telefon, nameščen program (bralnik) za branje kod QR ter povezavo z internetom.*

Bralniki kod QR so praviloma na voljo za brezplačen prenos iz spletne trgovine s programi (aplikacijami) vašega pametnega telefona.

Preizkusite zdaj

S pametnim telefonom preprosto optično preberite naslednjo kodo QR in izvedite več o Hoferjevem izdelku, ki ste ga kupili.*

Hoferjev storitveni portal

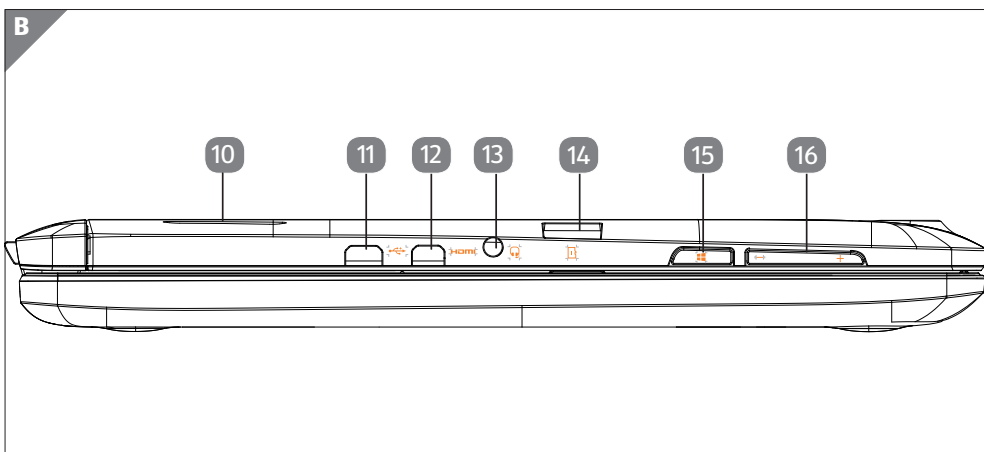
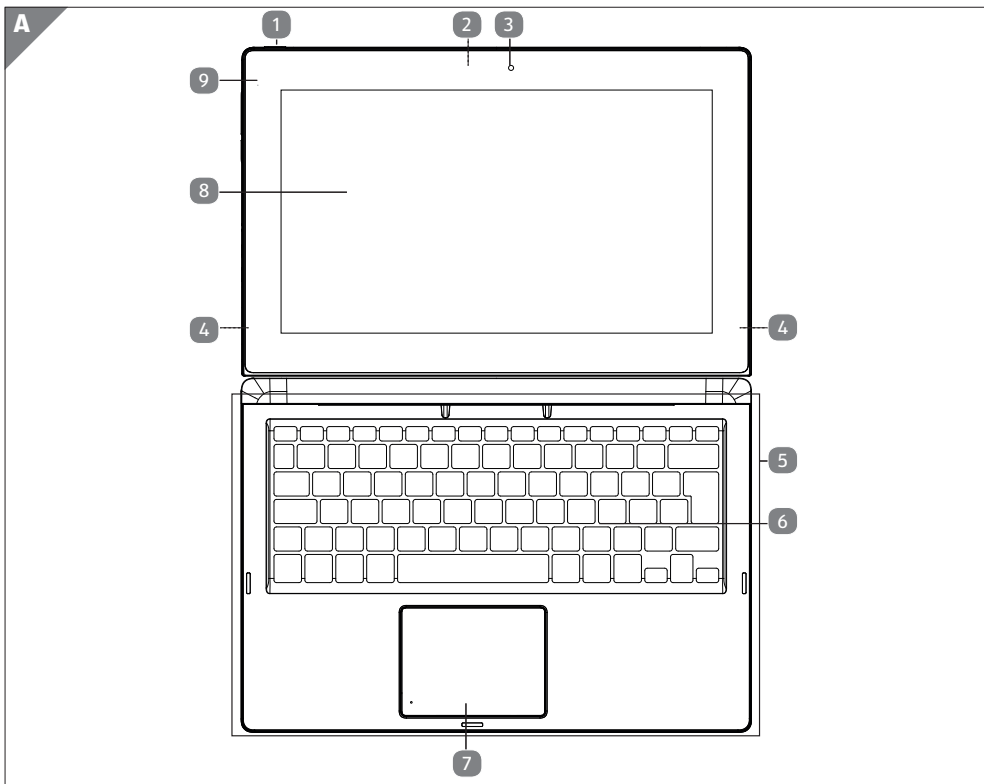
Vse zgoraj navedene informacije so na voljo tudi na Hoferjevem storitvenem portalu na spletnem naslovu www.hofer-servis.si.



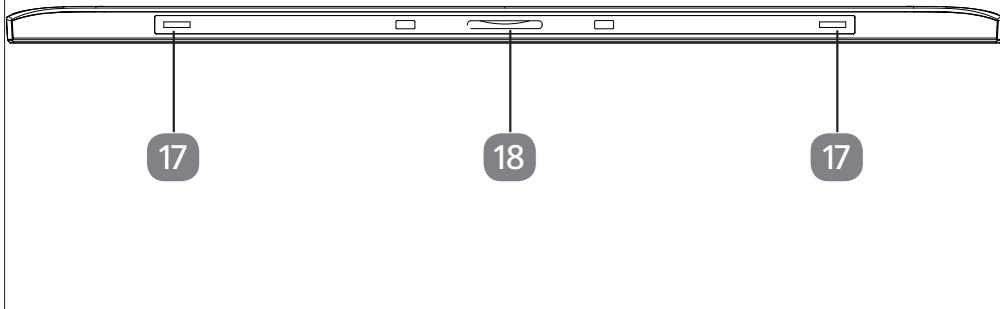
*Pri uporabi bralnika kod QR lahko nastanejo stroški povezave z internetom, kar je odvisno od vrste vaše naročnine.

Kazalo

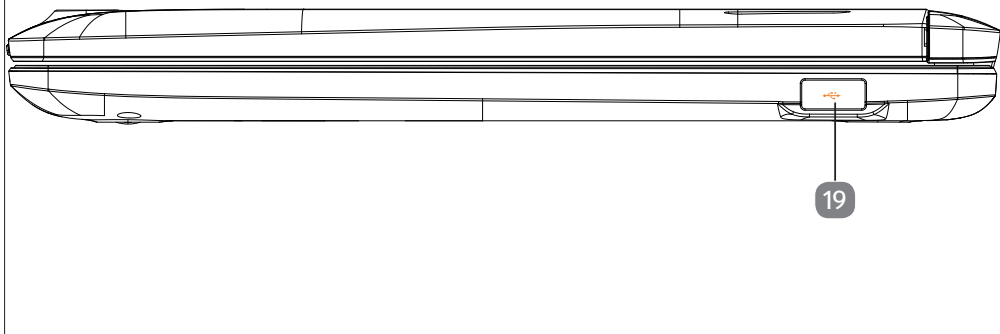
Pregled	4
Deli naprave	6
O teh navodilih za uporabo	10
Varnostna obvestila	13
Vsebina kompleta	23
O napravi	24
Pokončni in 360-stopinjski način.....	24
Pred prvo uporabo.....	25
Električno napajanje.....	26
Zaslon.....	30
Vnos podatkov	31
Zunanji zvočni priključki	33
Uporaba v omrežjih za prenos podatkov.....	34
Večpredstavnostni bralnik pomnilniških kartic.....	36
Priključek USB	37
Varovanje naprave.....	37
Ponastavitev naprave na tovarniške nastavitve	38
Nastavitev v napravo vdelane programske opreme UEFI	39
Pogosto zastavljena vprašanja	40
Služba za stranke	40
Nadgradnje, predelave in popravila.....	44
Recikliranje in odlaganje med odpadke.....	45
Evropski standard EN 9241-307, razred II	46
Tehnični podatki	48
Impresum.....	50
Index.....	51
Garancijski list	55
Garancijski pogoji	56



C



D



Deli naprave

- 1 Stikalo za vklop/izklop
- 2 Spletna kamera (zadnja stran)
- 3 Spletna kamera
- 4 Zvočniki (zadnja stran)
- 5 Osnovna enota
- 6 Tipkovnica
- 7 Drsna ploščica
- 8 Zaslona na dotik
- 9 Operacijski LED
- 10 Zvočniki
- 11 Priključek microUSB
- 12 Priključek microHDMI
- 13 Zvočni izhod/mikrofonski vhod
- 14 Reža za kartico microSD
- 15 Tipka Windows
- 16 Tipka za uravnavanje glasnosti
- 17 Utor za vodilni zatič
- 18 Priključek za konektor za tablično enoto
- 19 Priključek USB 2.0

Kazalo

Pregled.....	4
Deli naprave.....	6
O teh navodilih za uporabo.....	10
Simboli in opozorilne besede, uporabljene v navodilih	10
Pravilna uporaba	11
Informacije o skladnosti.....	12
Informacije o blagovnih znamkah	12
Varnostna obvestila.....	13
Nevarnosti za otroke in osebe z zmanjšano sposobnostjo upravljanja naprav	13
Varnost pri uporabi	14
Nikoli ne popravljajte sami	15
Varnostno kopiranje podatkov	16
Mesto postavitve	16
Razmere v okolici	16
Ergonomija	17
Priklop	18
Priklop kablov	19
Obvestila o drsni ploščici	20
Obvestila o vgrajeni akumulatorski bateriji.....	21
Ukrepi za zaščito zaslona.....	22
Vsebina kompleta.....	23
O napravi.....	24
Uporaba kot prenosnik	24
Uporaba kot tablični računalnik.....	24
Pokončni in 360-stopinjski način.....	24
Pred prvo uporabo	25
Električno napajanje	26
Tipka za vklop/izklop	26
Napajanje iz električnega omrežja.....	26

Delovanje na akumulatorske baterije	28
Nastavitve porabe energije.....	29
Zaslon	30
Odpiranje in zapiranje zaslona	30
Zaslon na dotik.....	30
Priklop zunanjega monitorja	31
Vnos podatkov	31
Tipkovnica (dodatna oprema)	31
Drsna ploščica	33
Zunanji zvočni priključki	33
Uporaba v omrežjih za prenos podatkov	34
Brezžična povezava WLAN	34
Bluetooth	35
Način v letalu	35
Večpredstavnostni bralnik pomnilniških kartic	36
Vstavljanje pomnilniške kartice.....	36
Odstranjevanje pomnilniške kartice.....	37
Priključek USB	37
Varovanje naprave	37
Geslo za vklop.....	37
Ponastavitev naprave na tovarniške nastavitve	38
Obnovitev sistema Windows z Možnostmi obnovitve sistema.....	38
Nastavitev v napravo vdelaane programske opreme UEFI	39
Zagon programa za nastavljanje v napravo vdelaane programske opreme UEFI.....	39
Pogosto zastavljena vprašanja.....	40
Služba za stranke.....	40
Prva pomoč pri težavah s strojno opremo	40
Odkrivanje vzroka.....	41
Potrebujete dodatno pomoč?.....	42
Podpora za gonilnike	42
Prevoz	42

Vzdrževanje	43
Nadgradnje, predelave in popravila	44
Obvestila za serviserja	44
Recikliranje in odlaganje med odpadke	45
Evropski standard EN 9241-307, razred II.....	46
Tehnični podatki	48
Impresum	50
Index	51
Garancijski list.....	55
Garancijski pogoji	56

O teh navodilih za uporabo



Pred prvo uporabo pozorno in v celoti preberite navodila za uporabo in obvezno upoštevajte varnostne napotke!

Z napravo je dovoljeno ravnati samo na način, ki je opisan v teh navodilih za uporabo.

Navodila za uporabo shranite za poznejšo rabo. Če izdelek predate tretji osebi, ji hkrati z njim izročite tudi navodila za uporabo.

Simboli in opozorilne besede, uporabljene v navodilih

NEVARNOST!

Ta opozorilna beseda opozarja na nevarnost z visoko stopnjo tveganja, ki povzroči smrt ali hude telesne poškodbe, če je ne preprečite.

OPOZORILO!




Ta opozorilna beseda opozarja na nevarnost s srednje visoko stopnjo tveganja, ki lahko povzroči smrt ali hude telesne poškodbe, če je ne preprečite.

POZOR!

Ta opozorilna beseda opozarja na nevarnost z nizko stopnjo tveganja, ki lahko povzroči lažje ali srednje hude telesne poškodbe, če je ne preprečite.

OBVESTILO!

Ta opozorilna beseda svari pred morebitno materialno škodo ali nudi dodatne koristne informacije za sestavljanje ali uporabo izdelka.

	Opozorilo pred nevarnostjo zaradi prevelikeglasnosti!
	Ta simbol opozarja na dodatne koristne informacije za sestavljanje ali uporabo izdelka.
	Izjava o skladnosti (glejte poglavje „Izjava o skladnosti“): Izdelki, označeni s tem simbolom, izpolnjujejo zahteve direktiv ES.

Pravilna uporaba

Ta naprava je namenjena uporabi, upravljanju in obdelavi elektronskih dokumentov in večpredstavnostnih vsebin ter digitalni komunikaciji. Naprava je namenjena le zasebni uporabi in ni primerna za industrijsko ali poslovno uporabo.

Upoštevajte, da v primeru neprimerne uporabe izgubite pravico do uveljavljanja garancije.

- Ne spreminjajte izdelka brez našega dovoljenja in ne uporabljajte dodatnih naprav, ki jih nismo odobrili ali dobavili.
- Uporabljajte le tiste nadomestne dele in dodatno opremo, ki smo jo odobrili ali dobavili.
- Upoštevajte vse informacije v teh navodilih za uporabo, predvsem varnostne napotke. Vsaka drugačna uporaba je nepravilna in lahko povzroči telesne poškodbe ali materialno škodo.
- Naprave ne uporabljajte na krajih, kjer obstaja nevarnost eksplozije. Taki kraji so na primer kraji za prečrpavanje goriva, področja z gorivom ali področja, kjer se predelujejo topila oziroma razredčila. Naprava se tudi ne sme uporabljati na krajih, kjer je v zraku veliko delcev (npr. prahu moke ali lesa).
- Naprave ne uporabljajte v izrednih razmerah v okolici.

Informacije o skladnosti

Naprava ima naslednjo brezžično opremo:

- brezžična povezava WLAN,
- Bluetooth.

Izjavljamo, da je izdelek usklajen z naslednjimi evropskimi zahtevami:

- direktiva R&TTE 1999/5/ES,
- direktiva o okoljsko primerni zasnovi izdelkov 2009/125/ES,
- direktiva RoHS 2011/65/EU.

Če vgrajena brezžična povezava WLAN v napravi deluje v frekvenčnem območju 5 GHz, jo je v vseh državah EU dovoljeno uporabljati le v zgradbah.¹

Celotne različice izjav o skladnosti so na voljo na spletnem naslovu www.medion.com/conformity.



Informacije o blagovnih znamkah

MS-DOS® in Windows®8 sta registrirani blagovni znamki podjetja Microsoft®. Intel, Intelov logotip, Intel Inside, Intel Core, Ultrabook in Core Inside so blagovne znamke podjetja Intel Corporation v ZDA in drugih državah.

HDMI®, logotip HDMI in High-Definition Multimedia Interface so registrirane blagovne znamke družbe HDMI Licensing LLC.

¹ Za izpolnitev tega pogoja na brezžični dostopni točki WLAN ne uporabljajte kanalov od 34 do 64.

Varnostna obvestila

Nevarnosti za otroke in osebe z zmanjšano sposobnostjo upravljanja naprav

Naprava ni namenjena za to, da bi jo uporabljale osebe (tudi otroci ne) z omejenimi telesnimi, zaznavnimi ali duševnimi sposobnostmi ali s pomanjkanjem izkušenj in/ali znanja, razen če jih pri tem nadzira ali jim je navodila o uporabi naprave dala oseba, ki je odgovorna za njihovo varnost.

Otroke je treba nadzirati, da zagotovite, da se ne igrajo z napravo. Otrokom se ne sme dovoliti uporabe naprave brez nadzora.

Napravo in dodatno opremo shranjujte na otrokom nedosegljivem mestu.

NEVARNOST!

Nevarnost zadušitve!

Embalažne folije se lahko pogoltnejo ali uporabljajo nepravilno, zato obstaja nevarnost zadušitve!

- Embalažni material, na primer folije ali plastične vrečke, odstranite iz bližine otrok.

Varnost pri uporabi

Poglavje preberite skrbno in v celoti in upoštevajte vsa navedena obvestila. Tako boste zagotovili zanesljivo delovanje in dolgo življenjsko dobo naprave.

- Nikoli ne odpirajte ohišja naprave, akumulatorske baterije ali električnega napajalnika! To lahko povzroči električni kratki stik ali celo požar, kar bo poškodovalo napravo.
- Skozi reže in odprtine v notranjost naprave ne potiskajte nobenih predmetov. To lahko povzroči električni kratki stik ali celo požar, kar bo poškodovalo napravo.
- Naprava ni predvidena za uporabo v podjetju težke industrije.
- Naprave ne uporabljajte ob nevihtah, da preprečite poškodbe zaradi udara strele.
- Na napravo ne odlagajte nobenih predmetov in ne pritiskajte na zaslon. V nasprotnem primeru obstaja nevarnost, da se zaslon zlomi.
- Če se zaslon zlomi, obstaja nevarnost telesnih poškodb. V tem primeru z zaščitnimi rokavicami poberite zlomljene dele in jih pošljite v servisni center na strokovno odstranitev. Nato si roke operite z milom, saj ni mogoče izključiti možnosti, da so iz naprave iztekle kemikalije.
- Zaslona ne razpirajte za več kot 120°. Če ga poskušate odpreti za večji kot od navedenega, lahko poškodujete ohišje naprave ali samo napravo. Pri odpiranju, postavljanju in zapiranju zaslon vedno trdno držite na sredini. Če tega ne upoštevate, se lahko poškoduje zaslon. Zaslona nikoli ne poskušajte odpirati na silo.
- Pazite, da vtični kontakti nikoli ne pridejo v stik z vodo, da preprečite poškodbe. Če vtični kontakti kljub temu pridejo v stik z vodo, jih je treba pred naslednjo uporabo obvezno zdrgniti do suhega.
- Ne dotikajte se zaslona z oglatimi predmeti, da ga ne poškodujejo.

- Naprave nikoli ne dvigujte s prijemanjem zaslona, saj se lahko zlomijo tečaji.
- V naslednjih primerih takoj izklopite napravo oziroma je sploh ne vklopite, izvlecite električni vtič in se obrnite na službo za pomoč kupcem:
 - če so ožgani ali poškodovani električni napajalnik ali nanj pritrjeni električni kabli in vtiči; okvarjen električni napajalnik ali električni kabel zamenjajte le z originalnim nadomestnim delom; navedenih delov ni dovoljeno popravljati v nobenem primeru,
 - če je ohišje naprave poškodovano ali če je vanj stekla tekočina; napravo naj najprej preveri služba za pomoč kupcem; v nasprotnem primeru obstaja možnost, da naprava ni varna za uporabo; obstaja lahko smrtna nevarnost zaradi električnega udara in/ali uhajanja zdravju škodljivega laserskega sevanja!

Če se naprava zmoči:

- je ne vklopite,
- izvlecite električni kabel in izklopite napravo,
- napravo znova vklopite šele, ko je spet popolnoma suha.

Nikoli ne popravljajte sami

 **NEVARNOST!**

Nevarnost udara električnega toka!

V primeru okvare se obrnite na servisni center ali drugo ustrezno strokovno delavnico, da preprečite nevarnosti.

- Naprave nikakor ne poskušajte odpirati ali popravljati sami.

Varnostno kopiranje podatkov

OBVESTILO!

Izguba podatkov!

Pred vsako posodobitvijo svojih podatkov shranite varnostne kopije na zunanje nosilce podatkov. Uveljavljanje odškodninskih zahtevkov zaradi izgube podatkov in posledične škode je izključeno.

Mesto postavitve

- Napravo in vse priključene naprave zavarujte pred vlago in preprečujte nabiranje prahu, vročino in neposredno sončno svetlobo. Neupoštevanje navedenih obvestil lahko povzroči motnje ali poškoduje napravo.
- Naprave ne uporabljajte na prostem, ker jo lahko poškodujejo zunanji vplivi, na primer dež, sneg ipd.
- Da preprečite padec naprave, vse komponente postavite in uporabljajte na stabilni, ravni in netresoči podlagi.
- Naprave ali električnega napajalnika ne uporabljajte dlje časa na kolenih, v naročju ali na drugem delu telesa, saj lahko odvajanje toplote na spodnjem delu naprave povzroči neprijetno segrevanje.
- Naprava ni primerna za uporabo na delovnih mestih s slikovnimi zasloni v smislu 2. člena nemške Uredbe o delovnih mestih s slikovnim zaslonom.

Razmere v okolici

- Napravo je dovoljeno uporabljati na temperaturah okolice od 5 °C do 30 °C in pri relativni zračni vlažnosti od 20 % do 80 % (brez kondenzacije).
- Napravo je v izklopljenem stanju dovoljeno shranjevati na temperaturah od 0 °C do 60 °C.
- Ob nevihti izvalcite električni vtič. Za dodatno varnost priporočamo uporabo prenapetostne zaščite, ki napravo varuje pred poškodbami zaradi napetostnih konic in udarov strele iz elekt-

ričnega omrežja.

- Naprave po prenašanju ne vklopite tako dolgo, dokler ne doseže temperature okolice. Pri večjih temperaturnih nihanjih ali nihanjih vlage lahko zaradi kondenzacije pride do kopičenja vlage v notranjosti naprave, kar lahko povzroči električni kratki stik.
- Shranite originalno embalažo, saj boste napravo morda morali pošiljati po pošti.

Ergonomija



Preprečite slepeče učinke, zrcaljenje svetlobe na zaslonu in premočne svetlo-temne kontraste, da si obvarujete oči.

Naprave nikoli ne postavite v neposredno bližino okna, saj je delovni prostor tam zaradi dneвне svetlobe najbolj osvetljen. Dnevna svetloba oteži prilagoditev oči na temnejši zaslon. Napravo vedno postavite tako, da je smer gledanja vzporedna z oknom.

Postavitev, kjer je smer gledanja obrnjena stran od okna, je napačna, saj tako ne boste mogli preprečiti zrcaljenja svetlih oken na zaslonu. Prav tako je napačna postavitev s smerjo gledanja usmerjeno proti oknu, saj lahko kontrast med temnim zaslonom in svetlo dnevno svetlobo otežuje prilagoditev oči in povzroči zdravstvene težave. Vzporedno smer gledanja upoštevajte tudi pri postavitvi računalnika glede na vire umetne svetlobe.

To pomeni, da tudi za umetno osvetlitev delovnega prostora načeloma veljajo ista merila in razlogi. Če zaslona v prostoru ni mogoče postaviti po omenjenih navodilih, lahko slepeče učinke, zrcaljenje svetlobe na zaslonu in premočne svetlo-temne kontraste preprečite tudi z ustrezno spremembo položaja (obračanjem, nagibanjem) naprave oziroma zaslona. Stanje lahko pogosto izboljšate tudi tako, da na okna namestite lamelne ali navpične zavese, postavite premične stene ali spremenite opremo za osvetlitev.

Priklop

Za pravilni priklop naprave upoštevajte naslednja obvestila:

Električno napajanje

NEVARNOST!

Nevarnost udara električnega toka!

V notranjosti električnega napajalnika so sestavni deli, ki so pod električno napetostjo. Pri teh delih v primeru nenamernega kratkega stika obstaja nevarnost električnega udara ali požara!

- Ne odpirajte ohišja električnega napajalnika.
- Električna vtičnica mora biti v bližini naprave in zlahka dostopna.
- Električno napajanje naprave (z električnim napajalnikom) prekinete tako, da električni napajalnik izvlečete iz električne vtičnice.
- Električni napajalnik naprave uporabljajte le v ozemljenih električnih vtičnicah z napetostjo AC 100–240 V~, 50–60 Hz. Če ne poznate električnega omrežja na mestu postavitve, se obrnite na pristojno podjetje za oskrbo z električno energijo.
- Napravo in priloženi električni napajalnik uporabljajte izključno skupaj.
- Za dodatno varnost priporočamo uporabo prenapetostne zaščite, ki napravo varuje pred poškodbami zaradi napetostnih konic in udarov strele iz električnega omrežja.

OBVESTILO!**Nevarnost poškodb!**

Za polnjenje naprave uporabljajte izključno priloženi električni napajalnik.

⚠ OPOZORILO!**Poškodbe sluha!**

Previsoka glasnost pri uporabi ušesnih ali naglavnih slušalk ter spreminjanje osnovnih nastavitev izenačevalnika, gonilnikov, programske opreme ali operacijskega sistema ustvarjata premočan zvočni tlak in lahko povzročita izgubo sluha.

- Pred predvajanjem glasnost znižajte na najnižjo stopnjo.
- Zaženite predvajanje in povečajte glasnost na za vas prijetno raven.

Priklop kablov

- Kable položite tako, da nihče ne more stopiti nanje ali se spotakniti ob njih.
- Na kable ne polagajte nobenih predmetov, sicer se lahko kabli poškodujejo.
- Dodatne naprave, kot so tipkovnica, miška, monitor itd., vedno priključite le, ko je naprava izklopljena, da preprečite poškodbe naprave ali dodatnih naprav. Nekatere naprave je mogoče priključiti tudi, ko je računalnik vklopljen. To na primer omogoča večina naprav s priključkom USB. V vsakem primeru upoštevajte obvestila v ustreznih navodilih za uporabo.
- Zagotovite najmanj en meter razdalje do visokofrekvenčnih in magnetnih virov motenj (televizorji, zvočniki, mobilni telefoni, telefoni DECT itd.), da preprečite motnje delovanja in izgubo podatkov.

- Upoštevajte, da lahko skupaj s to napravo za zunanje vmesnike uporabite samo oklopljene kable, krajše od 3 metrov. Za priklop tiskalnika uporabite le dvojno oklopljene kable.
- Priloženih kablov ne zamenjajte z drugimi. Uporabljajte izključno kable, ki so del prodajnega kompleta, saj smo te kable temeljito preverili v naših laboratorijih.
- Za priklop dodatnih naprav prav tako uporabite le kable, ki so bili priloženi tem napravam.
- Preverite, ali so vsi kabli priklopljeni na ustrezne dodatne naprave, da preprečite elektromagnetne motnje. Odstranite kable, ki jih ne potrebujete.
- Na napravo je dovoljeno priključiti le naprave, ki izpolnjujejo zahteve standarda EN 60950 Varnost opreme za informacijsko tehnologijo ali standarda EN 60065 Varnostne zahteve – Avdio, video in podobni elektronski aparati.

Obvestila o drsni ploščici

- Drsno ploščico upravljate s palcem ali z drugim prstom, odziva pa se na energijo, ki jo oddaja koža. Ne uporabljajte kemičnih svinčnikov ali drugih predmetov, saj lahko uničite drsno ploščico.
- Prah ali mastni madeži na drsni ploščici poslabšujejo njeno občutljivost, zato prah ali mastne madeže s površine drsne ploščice odstranite z mehko in suho krpo, ki ne pušča kosmov.

Obvestila o vgrajeni akumulatorski bateriji

OBVESTILO!

Nevarnost eksplozije!

Nevarnost eksplozije zaradi nepravilne zamenjave akumulatorske baterije

- Akumulatorske baterije ne segrevajte nad največjo temperaturo, navedeno v poglavju o temperaturah okolice.
- Akumulatorske baterije nikoli ne odpirajte.
- Akumulatorske baterije ne vrzite v ogenj.
- Na akumulatorski bateriji ne povzročajte kratkega stika.
- Baterijo zamenjajte samo z drugo baterijo istega ali enakovrednega tipa, ki ga priporoča izdelovalec.
- Izrabljene akumulatorske baterije odložite med odpadke po navodilih izdelovalca.

Za podaljšanje življenjske dobe in zmogljivosti akumulatorske baterije ter za zagotavljanje varnega delovanja upoštevajte tudi naslednja obvestila:

- za polnjenje akumulatorske baterije uporabljajte samo priloženi originalni električni napajalnik; pred vnovičnim polnjenjem akumulatorske baterije se prepričajte, ali je povsem prazna (bodite pozorni na indikatorsko lučko ali zvočni signal naprave),
- akumulatorsko baterijo vedno polnite tako dolgo, da preneha svetiti indikator polnjenja baterije; upoštevajte tudi nasvete v poglavju Polnjenje akumulatorskih baterij, da boste lahko bolje ocenili stanje polnjenja akumulatorskih baterij,
- akumulatorska baterija je fiksno vgrajena v napravo in je strokovno neusposobljen uporabnik ne more zamenjati sam.

Ukrepi za zaščito zaslona

Zaslon je najobčutljivejši sestavni del naprave, saj je izdelan iz tankega stekla. Če ga izpostavljate močnim obremenitvam, se lahko poškoduje.

- Bodite previdni, da se ohišje naprave ne popraska, saj morebitnih prask ne bo mogoče odstraniti.
- Preprečite stik zaslona s trdimi predmeti (na primer z gumbi ali ročno uro).
- Na zaslon ne polagajte nobenih predmetov.
- Pazite, da na zaslon ne padejo nobeni predmeti.
- V napravo ne vlivajte nobenih tekočin, ker jo lahko poškodujejo.
- Po zaslonu ne praskajte z nohti ali s trdimi predmeti.
- Zaslona ne čistite s kemičnimi čistilnimi sredstvi.
- Za čiščenje zaslona uporabite mehko in suho krpo, ki ne pušča kosmov.



Površine naprave so ovite v zaščitno folijo, ki jih varuje pred praskami med proizvodnjo in prevozom. Ko napravo pravilno postavite na njeno mesto, pred začetkom uporabe odstranite vse zaščitne folije.

Vsebina kompleta

Preverite popolnost prodajnega kompleta in nas v roku 14 dni od nakupa obvestite, če komplet ni popoln. Prodajni komplet vsebuje naslednje:

- napravo (tablična in osnovna enota),
- zunanji električni napajalnik:
izdelovalec: Ktec, model: KSA29B0500200HE,
- različico OEM operacijskega sistema,
- navodila za uporabo.



NEVARNOST!

Nevarnost zadužitve!

Embalažne folije se lahko pogoltnejo ali uporabljajo nepravilno, zato obstaja nevarnost zadužitve!

- Embalažni material, na primer folije ali plastične vrečke, odstranite iz bližine otrok.

0 napravi

Naprava je zaradi snemljivega zaslona zasnovana tako za uporabo kot prenosnik kakor tudi kot tablični računalnik.

Uporaba kot prenosnik

Tablična enota se s preprostim priklopom na osnovno enoto pretvori v prenosnik.

- Tablično enoto trdno držite z obema rokama in jo vstavite v dvignjena držala na osnovni enoti, da se zaskoči.

OBVESTILO!

Nevarnost poškodb!

Tablično enoto previdno in sredinsko vstavite v držala osnovne enote, da preprečite poškodbe.

Uporaba kot tablični računalnik

- Previdno povlecite tablično enoto iz držala na osnovni enoti.

Pokončni in 360-stopinjski način

- Tablično enoto odstranite od osnovne enote, jo obrnite za 180° ter jo previdno in usrediščeno vstavite v nosilec na osnovni enoti. Tako napravo preklopite v pokončni način.
- Tablično enoto spustite na osnovno enoto in jo tako preklopite v 360-stopinjski način.

Pred prvo uporabo

Da zagotovite varno uporabo in dolgo življenjsko dobo naprave, na začetku navodil za uporabo preberite poglavje Varnost pri uporabi. Vsa programska oprema na napravi je že prednameščena, zato vam ni treba nameščati gonilnikov in lahko napravo takoj začnete uporabljati.

- Priloženi električni napajalnik priklopite v osnovno enoto. Nato električni kabel priklopite v električno vtičnico.

OBVESTILO!

Električni napajalnik lahko alternativno priklopite tudi na strani tablične enote, če želite delati le s tablično enoto.

- S palcem in kazalcem odprite zaslon do zelene višine. Zaslona ne odprite za več kot 120°. Pri odpiranju, prestavljanju in zapiranju zaslon vedno trdno držite na sredini. Če tega ne upoštevate, se lahko poškoduje zaslon. Zaslona nikoli ne odpirajte na silo.

OBVESTILO!

Pred prvim vklopom naprave poskrbite, da bo priklopljen električni napajalnik.

- Napravo vklopite s stikalom za vklop/izklop **1**. Naprava se zažene in izvede različne zagonske stopnje.

Iz vgrajenega pomnilnika na tabličnem računalniku se naloži operacijski sistem. Postopek nalaganja ob prvi nastavitvi traja nekoliko dlje. Ko vnesete vse potrebne podatke, je operacijski sistem pripravljen na uporabo. Operacijski sistem je povsem naložen, ko se prikaže namizje Windows®.

OBVESTILO!**Izguba podatkov!**

Začetna nastavitve računalnika lahko traja nekaj minut. Med začetno nastavitvijo ne prekinite električnega napajanja in ne izklopite naprave. To bi lahko negativno vplivalo na namestitev.

- Napravo izklopite šele, ko je namestitev uspešno zaključena in se prikaže namizje Windows®.

Električno napajanje

Tipka za vklop/izklop

- Razprite napravo in za kratek čas pridržite pritisnjeno tipko za vklop/izklop **1**, da vklopite oziroma izklopite napravo.

Napravo lahko izklopite ne glede na operacijski sistem, če stikalo neprekinjeno držite pritisnjeno dlje kot 4 sekunde.

OBVESTILO!**Izguba podatkov!**

Ne izklopite naprave, ko ta dostopa do podatkov na trdem disku. V nasprotnem primeru lahko izgubite podatke. Za zaščito trdega diska po izklopu naprave vedno počakajte vsaj 5 sekund, preden jo ponovno vklopite.

Napajanje iz električnega omrežja

Napravi je ob nakupu priložen univerzalni električni napajalnik za izmenično napetost, ki se samodejno prilagodi priklopljenemu viru električnega toka. Podpira naslednje vrednosti: **AC 100–240 V~/50–60 Hz**. Glede električnega napajanja upoštevajte varnostna obvestila.

Električni napajalnik z električnim kablom priklopite v električno vtičnico izmenične napetosti. Kabel za enosmerni tok električnega napajalnika priklopite v napravo.

Električni napajalnik napravi dovaja električni tok za delovanje in hkrati polni akumulatorsko baterijo. Akumulatorska baterija se polni tudi, ko delate

z napravo in je nanjo priključen električni napajalnik. Električni napajalnik porablja električni tok tudi takrat, ko ni priklopljen na napravo. Zato vtič električnega napajalnika izvlecite iz električne vtičnice, ko električni napajalnik ni priklopljen na napravo.

OBVESTILO!

Nevarnost poškodb!

Napravo in priloženi električni napajalnik uporabljajte izključno skupaj.

Vklop naprave

- Razprite zaslon, kot je opisano zgoraj, in pritisnite stikalo za vklop/izklop **1**.
- Upoštevajte navodila na zaslonu. Posamezna pogovorna okna pojasnjujejo vse zahtevane korake.
- Pozdravni postopek poteka na več zaslonih in v več pogovornih oknih.
- Izberite želeni jezik in nato ustrezne nastavitve države.

Licenčna pogodba

Pozorno in v celoti preberite licenčno pogodbo. V njej so navedena pomembna pravna obvestila o uporabi programske opreme. Za ogled celotnega besedila morate z miško pomikati drsnik navzdol, da dosežete konec dokumenta. S pogodbo se strinjate, tako da kliknete potrditveno polje **Sprejemam pogoje**. Le tako imate pravico izdelek uporabljati v skladu z licenčnimi pogoji.

Ko vnesete ime računalnika, lahko na strani **Brezžično** napravo takoj povežete z internetom, če imate že ustrezno nastavljeno internetno povezavo.

Če zgornjo točko preskočite, lahko napravo povežete z internetom tudi pozneje na namizju sistema Windows®.

Če ste že vzpostavili povezavo z internetom, se lahko sedaj na napravo prijavite z Microsoftovim računom.

V spletni trgovini Microsoft Store lahko kupujete nove ali posodobite že prednameščene programe.

Če se prijavite z lokalnim računom, se lahko kadar koli pozneje prijavite tudi z Microsoftovim računom.

Animirana okna, ki sledijo, vas podrobneje seznanijo z uporabo novega operacijskega sistema Windows®.

Med predvajanjem animiranih oken je onemogočen vsakršen vnos s tipkovnico ali miško. Ko je postopek prijave zaključen, se prikaže namizje sistema Windows®.

OBVESTILO!

Izguba podatkov!

Operacijski sistem Windows® lahko prvih nekaj dni po prvi nastavitvi posodablja in nastavlja podatke (na primer z novimi posodobitvami), kar lahko povzroči počasnejše zaustavljanje in zagon naprave.

- Naprave zato ne izklopite prehitro. To bi lahko negativno vplivalo na namestitev.

Delovanje na akumulatorske baterije



Akumulatorske baterije električno energijo shranjujejo v celice in oddajajo po potrebi.

- Priporočamo, da novo akumulatorsko baterijo popolnoma napolnite in izpraznite dva- do trikrat, saj le tako doseže svojo polno zmogljivost!

Skrbno ravnanje z akumulatorsko baterijo slednji zagotovi dolgo življenjsko dobo in popolno zmogljivost. Akumulatorska baterija doseže najdaljšo življenjsko dobo in največjo zmogljivost, če se pred polnjenjem vedno povsem izprazni in nato povsem napolni. Obvezno upoštevajte tudi varnostna obvestila.

Polnjenje akumulatorske baterije

Akumulatorska baterija se polni z električnim napajalnikom. Ko je električni napajalnik priključen in vključen, se akumulatorska baterija polni samodejno, ne glede na to, ali je naprava vklopljena ali ne. Celotno polnjenje baterije ob izklopljeni napravi traja nekaj ur. Ko je naprava vklopljena, polnjenje traja bistveno dlje.

OBVESTILO!

Nevarnost poškodb!

Polnjenje se prekine, če sta previsoki temperatura ali napetost akumulatorske baterije.

Praznjenje akumulatorske baterije

Napravo z baterijskim napajanjem uporabljajte tako dolgo, da se samodejno izklopi zaradi prazne akumulatorske baterije.

OBVESTILO!

Izguba podatkov!

Nikar ne pozabite pravočasno shraniti svojih odprtih datotek, da ne izgubite podatkov.

Zmogljivost akumulatorske baterije

Čas delovanja je različen in odvisen od nastavitve funkcij varčevanja z energijo. Naprava porabi več električne energije pri uporabi določenih programov.



Če ne upoštevate opozoril o prazni akumulatorski bateriji, se bo naprava izklopila samodejno.

Nastavitve porabe energije

Naprava omogoča samodejne in nastavljive funkcije varčevanja z energijo, ki jih lahko izkoristite za čim daljši čas baterijskega delovanja in tako zmanjšate skupne stroške obratovanja.

Zaslon

Odpiranje in zapiranje zaslona

Zaslon se zapre s posebno konstrukcijo in posebej vgrajenimi magneti, zato dodatni zapahi niso potrebni.

- S palcem in kazalcem odprite zaslon do zelene višine.

OBVESTILO!

Nevarnost poškodb!

Zaslona nikoli ne poskušajte odpirati na silo. Če tega ne upoštevate, lahko poškodujete zaslon.

- Pri odpiranju, prestavljanju in zapiranju zaslon vedno trdno držite na sredini.
- Ne odpirajte zaslona za več kot 120°.

Zapiranju in odpiranju zaslona lahko v nastavitvah porabe energije dodelite različne funkcije.

Zaslon na dotik

Naprava ima zaslon, občutljiv na dotik.

Za optimalno uporabo obvezno upoštevajte naslednja obvestila:

Uporaba

- Zaslona se ne dotikajte s **8** koničastimi ali z oglatimi predmeti z ostrimi robovi, da ga ne poškodujete.
- Za dotik uporabljajte izključno topo tablično pisalo ali prst.

Priklop zunanjega monitorja

Naprava ima priključek HDMI za priklop zunanjega monitorja.

- Napravo pravilno zaustavite.
- Podatkovni kabel zunanjega monitorja priklopite v priključek HDMI **12** (angl. High Definition Multimedia Interface, visokoločljivostni večpredstavnostni vmesnik) na napravi.
- Zunanji monitor priklopite na električno omrežje in ga vklopite.
- Nato vklopite napravo.

Vnos podatkov

Tipkovnica (dodatna oprema)

Tipkovnica naprave podpira vse možnosti kot običajna tipkovnica Windows, saj imajo nekatere tipke dve funkciji. Nekatere funkcije se vnesejo s tipko **Fn**, ki je običajna pri prenosnikih.

Za prenosnike značilne kombinacije tipk

	Opis
Fn + F2	Spanje
Fn + F3	Temneje Zmanjša osvetlitev zaslona.
Fn + F4	Svetleje Poveča osvetlitev zaslona.
Fn + F5	Prikaz S to kombinacijo tipk lahko preklapljate med prikazom namizja na vgrajenem zaslonu LCD, zunanjem monitorju ali hkratnim prikazom na obeh zaslonih.
Fn + F6	Izklop zvoka Vklopi ali izklopi zvok.

	Opis
Fn + F7	Tišje Zmanjša glasnost zvoka.
Fn + F8	Glasneje Poveča glasnost zvoka.
Fn + F9	Drсна ploščica Vklópi ali izklópi dršno ploščico.
Fn + F10	Način v letalu S to kombinacijo tipk vklopíte ali izklópíte način v letalu.
Fn + Scroll Lock	S to kombinacijo tipk lahko vklopíte funkcijo Scroll Lock. To funkcijo lahko v večini programov uporabíte za premikanje po zaslonu, ne da bi morali premakniti kazalec.
Fn + Num	Številčnica S to kombinacijo tipk lahko vklopíte oziroma izklópíte številčnico.

Drсна ploščica

OBVESTILO!

Nevarnost poškodb!

Ne uporabljajte kemičnih svinčnikov ali drugih predmetov, saj lahko uničite dršno ploščico.

Zunanji zvočni priključki

Naprava ima vgrajene stereo zvočnike, s katerimi lahko predvajate zvok brez dodatnih zunanjih naprav. Zunanji priključki omogočajo priklop naprave na zunanje naprave.

S kombinacijama tipk **Fn+F7** in **Fn+F8** lahko uravnavate glasnost.

⚠ OPOZORILO!



Poškodbe sluha!

Previsoka glasnost pri uporabi ušesnih ali naglavnih slušalk ter spreminjanje osnovnih nastavitev izenačevalnika, gonilnikov, programske opreme ali operacijskega sistema ustvarjata premočan zvočni tlak in lahko povzročita izgubo sluha.

- Pred predvajanjem glasnost znižajte na najnižjo stopnjo.
- Zaženite predvajanje in povečajte glasnost na za vas prijetno raven.

Zvočni izhod/slušalke z mikrofonom

13

Za predvajanje zvoka z zunanjimi stereo napravami, kot so (aktivni) zvočniki ali slušalke/mikrofon.

Uporaba v omrežjih za prenos podatkov

Brezžična povezava WLAN

Funkcija omogoča vzpostavitev brezžične omrežne povezave z drugo ustrezno napravo. Preberite opis zahtevanih pogojev. Funkcijo brezžične povezave WLAN lahko vklopite oziroma izklopite v meniju sistema Windows® in je tovarniško že vklopljena.



Brezžične povezave WLAN ne uporabljajte na krajih, kjer so prisotne naprave, občutljive na brezžične motnje (npr. v bolnišnicah ipd.). Če ni mogoče zagotoviti, da ne boste ovirali ali motili teh naprav, onemogočite to funkcijo.

Pogoji

Za povezavo napravo lahko uporabite tako imenovano dostopno točko. Dostopna točka je naprava za brezžični prenos signalov, ki komunicira z vašo napravo in upravlja dostop do priključenega omrežja.

Dostopne točke WLAN pogosto najdemo v velikih pisarnah, na letališčih in železniških postajah, v univerzah ali v spletnih kavarnah. Omogočajo dostop do lastnih storitev in omrežij ter dostop do interneta.

Večinoma potrebujete dovoljenje za dostop, ki je praviloma plačljivo. Pogosto se uporabljajo dostopne točke z vgrajenim modemom DSL. Ti tako imenovani usmerjevalniki skrbijo za povezavo med obstoječim internetnim priključkom DSL in brezžičnim omrežjem WLAN.

Tudi brez dostopne točke se lahko povežemo z drugo končno napravo, ki mora biti prav tako opremljena z brezžičnim vmesnikom WLAN. V tem primeru je omrežje brez usmerjevalnika omejeno na neposredno povezane naprave.

Če se za prenos podatkov uporablja šifriranje, mora to pri vseh napravah delovati po istem postopku in z istimi nastavitvami. Šifriranje je postopek, ki omrežje varuje pred nepooblaščenim dostopom.

Hitrost prenosa podatkov se lahko razlikuje glede na razdaljo in obremenitev povezane naprave.

Bluetooth

Tehnologija Bluetooth je namenjena brezžični povezavi na kratkih razdaljah. Naprave Bluetooth podatke prenašajo po radijskih valovih, tako da se lahko brezžično sporazumevajo računalniki, mobilni telefoni, tiskalniki, tipkovnice, miške in druge naprave. Brezžična tehnologija Bluetooth nudi številne možnosti uporabe. V nadaljevanju jih je naštetih le nekaj:

- Vzpostavitev brezžične povezave z internetom z mobilnim telefonom.
- Prenos datotek med računalniki ali med računalnikom in drugo napravo.
- Tiskanje s tiskalnikom Bluetooth.
- Uporaba tipkovnice in miške Bluetooth.
- Povezovanje z omrežjem PAN (Personal Area Network).

Hitrost prenosa podatkov z brezžično tehnologijo Bluetooth se lahko razlikuje od naprave do naprave oziroma glede na razmere v okolici. Z napravo Bluetooth lahko podatke prenašamo tudi skozi stene, žepe oblačil in aktovke. Prenos podatkov med napravami Bluetooth poteka z visokofrekvenčnimi valovi na frekvenci 2,4 gigahercev (GHz). Za visokohitrostni prenos podatkov z vmesnikom Bluetooth mora biti vključen vmesnik WLAN, povezana naprava pa mora prav tako podpirati visokohitrostni način.



Funkcije Bluetooth ne uporabljajte na krajih, kjer so prisotne naprave, občutljive na brezžične motnje (npr. v bolnišnicah ipd.). Če ni mogoče zagotoviti, da ne boste ovirali ali motili teh naprav, onemogočite to funkcijo.

Način v letalu

Z načinom v letalu onemogočite vse brezžične povezave (na primer WLAN ali Bluetooth). Privzeto je način v letalu izključen, tako da so na voljo vse brezžične povezave.

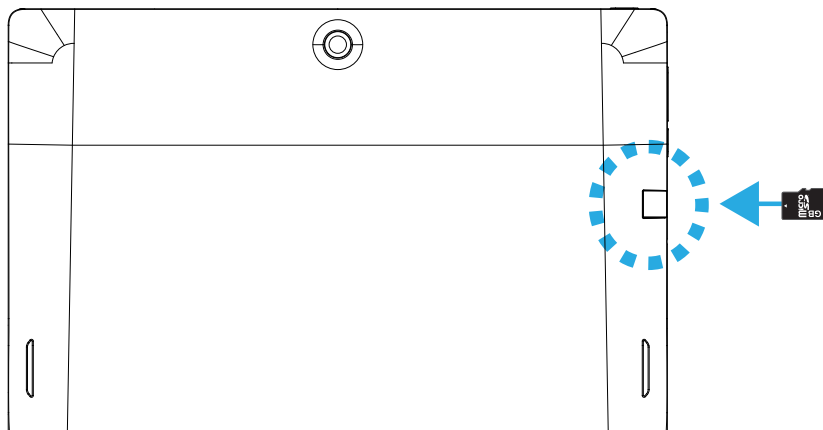
Večpredstavnostni bralnik pomnilniških kartic

Pomnilniške kartice so pomnilniški medij, ki se uporablja npr. na področju digitalne fotografije. Oblika in velikost pomnilnika pomnilniške kartice se lahko razlikujeta med izdelovalci. Naprava podpira naslednje zapise:

- microSD (Secure Digital).

Vstavljanje pomnilniške kartice

- Kartico microSD potisnite v režo na tablični enoti, kot to prikazuje spodnja slika.



OBVESTILO!

Nevarnost poškodb!

Pomnilniško kartico lahko vstavite le v eno smer. Upoštevajte obvestila v zgornjem razdelku.

- Kartico do konca potisnite v režo bralnika.

Odstranjevanje pomnilniške kartice

- Kartico microSD pri odstranjevanju najprej potisnite v režo, da sprostite varovalo.
- Nato kartico izvlecite iz reže in jo ustrezno shranite.

Priključek USB

Priključek Universal Serial Bus je standardni vmesnik za priklop naprav za vnos podatkov, optičnih bralnikov in drugih dodatnih naprav. Naprava ima 1 **priključek microUSB 2.0**.



Če je le mogoče, vsako napravo USB priključite vedno na tisti priključek, kjer je bila nameščena prvič. Če jih priključite drugam, bodo prejele nov ID in boste morali znova namestiti gonilnike.

Varovanje naprave

Vaš nov prenosnik ima programsko opremo, ki ga varuje pred nepooblaščenim dostopom.

Geslo za vklop

Prenosnik lahko pred nepooblaščenno uporabo zaščitite z geslom za vklop. Ob vklopu prenosnika se na zaslonu prikaže poziv za vnos gesla. Geslo se nastavi v **Nastavitvah vdeltane programske opreme UEFI**.



Geslo shranite na varnem kraju. Če geslo pozabite, ga ni mogoče izbrisati. V tem primeru se obrnite na službo za stranke.

Uporabite lahko tudi varnostno možnost sistema Windows®, da svoje podatke zavarujete pred nepooblaščenim dostopom.

Ponastavitev naprave na tovarniške nastavitve

Če se sistem ne odziva pravilno in ga je treba obnoviti, uporabite programsko opremo, priloženo napravi – program Cyberlink PowerRecover ali Možnosti obnovitve sistema v sistemu Windows.



Sistem vedno obnavljajte le s priklopljenim električnim napajalnikom.

Če izberete možnost z varnostnim kopiranjem uporabniških podatkov, traja obnavljanje zelo dolgo. Ohranijo se le podatki, ki so shranjeni v mapi C:\USER. Vsi drugi podatki se izbrišejo. Zato svetujemo, da podatke redno varnostno kopirate na zunanje podatkovne nosilce. Uveljavljanje odškodninskih zahtevkov zaradi izgube podatkov in posledične škode je izključeno.

- Kliknite **Naprej** in upoštevajte nadaljnja navodila na zaslonu, da obnovite tovarniške nastavitve.

Obnovitev sistema Windows z Možnostmi obnovitve sistema

Če se pojavijo težave z napravo, jo lahko osvežite ali ponastavite. Z osvežitvijo naprave se znova namesti operacijski sistem Windows. Ohranijo se vaše osebne datoteke in nastavitve.

S ponastavitvijo naprave se znova namesti operacijski sistem Windows. Vendar pa se razen na napravi prednameščenih programov izbrišejo vse uporabniške datoteke, nastavitve in programi.



Če se naprava ne zažene pravilno trikrat zapovrstjo, se v sistemu Windows samodejno pojavi meni Možnosti obnovitve sistema.

Osvežitev naprave

- Prikažite meni Start.
- Pritisnite ali kliknite možnost **Vsi programi**.
- Na seznamu izberite program **Nastavitve**.
- V meniju pritisnite ali kliknite možnost **Obnovitev**.
- Pritisnite ali kliknite možnost **Posodobitev in varnost**.
- V poglavju **Ponastavite ta računalnik** pritisnite ali kliknite ukaz **Začni**.
- Za osvežitev računalnika v pogovornem oknu, ki se prikaže, izberite možnost obnovitve sistema **Ohrani moje datoteke**.



Sistem vedno obnavljajte le s priklopljenim električnim napajalnikom.

Nastavitve v napravo vdelane programske opreme UEFI

Nastavitve v napravo vdelane programske opreme UEFI (osnovna strojna konfiguracija računalnika) nudi številne različne možnosti nastavitve naprave. Spreminjate lahko na primer delovanje vmesnikov, varnostne nastavitve ali nastavitve upravljanja z napajanjem. Naprava je že tovarniško nastavljena tako, da zagotavlja optimalno delovanje.



Nastavitve spreminjajte le, če je to nujno potrebno in če ste dobro seznanjeni z različnimi možnostmi nastavitve.

Zagon programa za nastavljanje v napravo vdelane programske opreme UEFI

Nastavitveni program lahko zaženete le takoj po zagonu sistema. Če se je naprava že zagnala, jo izklopite in zaženite znova.

- Pritisnite funkcijsko tipko **F2**, da zaženete program za nastavitve v napravo vdelane programske opreme UEFI.

Pogosto zastavljena vprašanja

Kje najdem potrebne gonilnike za svojo napravo?

- Gonilniki so posneti na drugo particijo trdega diska v mapah Drivers (Gonilniki) in Tools (Orodja).

Kako aktiviram sistem Windows®?

- Sistem Windows® se aktivira samodejno, ko vzpostavite internetno povezavo.

Kdaj je sistem priporočljivo ponastaviti na tovarniške nastavitve?

- To metodo priporočamo le kot zadnjo možnost. V poglavju Obnovitev sistema preberite, katere druge možnosti imate na voljo.

Kako izdelam varnostno kopijo podatkov?

- Varnostno kopijo podatkov izdelajte na zunanje podatkovne medije in z njo nato obnovite svoje podatke, da se bolje seznanite s postopkom. Varnostna kopija podatkov je neuporabna, če podatkov ni mogoče obnoviti ali če je medij poškodovan ali ni več na voljo.

Zakaj moram vnovič namestiti napravo USB, čeprav sem jo nekoč že namestil/a?

- Če naprave ne priklopite vedno v tisti priključek USB, kjer ste jo prvič namestili, bo samodejno prejela novo identifikacijo. Operacijski sistem jo nato obravnava kot novo napravo in jo želi namestiti znova.
- Uporabite nameščen gonilnik ali napravo priklopite v tisti priključek, kjer ste jo namestili prvič.

Služba za stranke

Prva pomoč pri težavah s strojno opremo

Za nepravilno delovanje so lahko včasih krivi prav vsakdanji vzroki, spet drugič pa je nepravilno delovanje lahko posledica okvarjenih sestavnih delov. S temi nasveti vam želimo podati nekaj smernic za reševanje težave.

Če tukaj navedeni ukrepi ne bodo uspešni, vam bomo z veseljem pomagali. Pokličite nas!

Odkrivanje vzroka

Najprej skrbno preglejte vse kabselske povezave. Če so na napravo priklopljene dodatne naprave, tudi tukaj preverite vtične povezave vseh kablov.

OBVESTILO!

Nevarnost poškodb!

Kablov za različne naprave ne izmenjujte poljubno, tudi če so videti povsem enaki. Morda je drugačna razporeditev polov v kabljih.

Naprava se ne vklopi.

- Če napravo uporabljate z baterijskim napajanjem, jo priklopite na električni napajalnik in preverite, ali je baterija napolnjena oziroma ali se polni.
- Če napravo že uporabljate z električnim napajalnikom, odklopite električni napajalnik iz zidne vtičnice in vanjo poskusno priklopite na primer svetilko. Če tudi svetilka ne deluje, se za nasvet obrnite na električarja.

Zaslon je povsem temen.

- Napaka ima lahko različne vzroke:
 - Indikatorska lučka delovanja (stikalo za vklop/izklop) ne sveti in naprava je v stanju mirovanja.

Rešitev:

Pritisnite tipko za vklop/izklop **1**.

- Indikatorska lučka za varčevanje z energijo utripa. Naprava je v stanju varčevanja z energijo.

Rešitev:

S pritiskom poljubne tipke znova vklopite osvetlitev zaslona.

Naprava se med uporabo izklopi.

- Morda je prazna akumulatorska baterija. Napravo priklopite na električni napajalnik in napolnite baterijo.

Ne delujeta brezžični povezavi WLAN/Bluetooth.

- Preverite, ali je vključen način v letalu.

Ne deluje drsna ploščica.

- Za aktiviranje drsne ploščice pritisnite kombinacijo tipk **Fn + F9**.

Programov (na primer vremenskega programa) ni mogoče prikazati v obliki dinamičnih ploščic.

- Preverite datum, čas in časovni pas.

Potrebujete dodatno pomoč?

Če imate kljub predlogom v prejšnjem razdelku še vedno težave, se obrnite na telefonsko podporo. Pomagali vam bomo.

Preden pa se obrnete na tehnološki center, pripravite naslednje podatke:

- Ali ste nadgradili oziroma spreminjali začetno konfiguracijo naprave?
- Katere dodatne periferne naprave uporabljate?
- Katera sporočila se prikažejo na zaslonu, če se sploh prikažejo?
- Katero programsko opremo ste uporabljali, ko se je pojavila napaka?
- Kaj ste že naredili, da bi rešili težavo?

Podpora za gonilnike

Celoten sistem z nameščenimi gonilniki smo izčrpno in uspešno preizkusili v naših laboratorijih. Kljub temu je v računalniški panogi običajno, da se gonilniki vsake toliko časa posodobijo. Vzrok je v tem, da se pogosto pojavijo težave z združljivostjo z novimi, še nepreizkušenimi komponentami (tako s programi kot tudi z drugimi napravami). Najnovejše gonilnike najdete na naslednjem spletnem naslovu:

<http://www.medion.com>

Obrnite se na servisni naslov v tisti državi, kjer ste napravo kupili.

Prevoz

Če želite napravo prevažati, upoštevajte naslednja obvestila:

- Izklopite napravo. Za preprečevanje poškodb ob prevažanju naprave se glave trdega diska pri tem samodejno prestavijo v varen položaj.
- Naprave po transportu ne vklopite, dokler nima temperature okolice. Pri večjih temperaturnih nihanjih ali nihanjih vlage lahko zaradi kondenzacije pride do kopičenja vlage v notranjosti naprave, kar lahko povzroči električni kratki stik.
- Zaprite napravo in se prepričajte, da se pokrov trdno zapre.

- Za prenašanje naprave vedno uporabljajte zaščitno nosilno torbico, da napravo zavarujete pred umazanijo, vlago, udarci in praskami.
- Za pošiljanje naprave vedno uporabljajte originalno kartonsko embalažo, pri tem pa vam naj svetuje vaš ponudnik transportnih storitev.
- Pred daljšimi potovanji obvezno povsem napolnite akumulatorsko baterijo in s seboj ne pozabite vzeti električnega napajalnika.
- Pred potovanjem se pozanimajte o razpoložljivi električni in komunikacijski oskrbi v kraju, kamor potujete.
- Pred potovanjem po potrebi kupite ustrezne prilagojevalnike (adapterje) za električni ali komunikacijski sistem (LAN itd.).
- Ko greste na letališču skozi kontrolo ročne prtljage, svetujemo, da pošljete napravo in vse magnetne pomnilniške medije (zunanje trde diske) skozi rentgensko napravo (napravo, na katero postavite prtljago). Izogibajte se magnetnemu detektorju (konstrukciji, skozi katero se sprehodite) in magnetni palici (pripomočku varnostnikov), ker lahko ti dve napravi uničita podatke.

Vzdrževanje

OBVESTILO!

Nevarnost poškodb!

V notranjosti ohišja naprave ni delov, ki bi jih bilo treba vzdrževati ali čistiti.

- Poskrbite, da vtični kontakti nikoli ne pridejo v stik z vodo, da preprečite poškodbe. Če vtični kontakti kljub temu pridejo v stik z vodo, jih je treba pred naslednjo uporabo obvezno zdrgniti do suhega.

Življenjsko dobo naprave lahko podaljšate z naslednjimi ukrepi:

- Pred čiščenjem vedno izvlecite električni vtič iz električne vtičnice in vse kable iz njihovih vtičnic.
- Napravo čistite samo z vlažno krpo, ki ne pušča vlaken.
- Ne uporabljajte topil in jedkih ali plinastih čistil.

Nadgradnje, predelave in popravila

Nadgradnjo ali predelavo naprave prepustite izključno usposobljenim strokovnjakom. Če niste ustrezno usposobljeni, dela prepustite ustreznemu serviserju. Če imate z napravo tehnične težave, se obrnite na službo za stranke.

Če je potrebno popravilo, se obrnite izključno na naše pooblašene servisne partnerje.

Obvestila za serviserja

- Odpiranje ohišja naprave ter nadgrajevanje in predelava naprave so dovoljeni le serviserjem.
- Uporabljajte samo originalne nadomestne dele.
- Pred odpiranjem ohišja izvlcite vse električne in druge kable ter odstranite akumulatorsko baterijo. Če naprave pred odpiranjem ne odklopite od električnega omrežja, obstaja nevarnost poškodbe njenih sestavnih delov.
- Notranje sestavne dele naprave lahko poškoduje elektrostatična razelektritev (ESD). Razširitve in spremembe ter popravila sistema izvajajte na mestu, zaščitenem pred elektrostatično razelektritvijo (ESD). Če takšno mesto ni na voljo, si nadenite antistatično zapestnico ali se dotaknite dobro prevodnega kovinskega predmeta. Popravila škode, ki nastane zaradi nestrokovnega ravnanja, so plačljiva.

Recikliranje in odlaganje med odpadke

Če imate vprašanja o odlaganju med odpadke, se obrnite na prodajno mesto ali na naš servis.



EMBALAŽA

Naprava je za zaščito pred poškodbami med prevozom zapakirana v embalažo. Embalaža predstavlja surovine, ki jih je mogoče znova uporabiti in reciklirati.



NAPRAVA

Naprava ima vgrajeno akumulatorsko baterijo. Naprave ob koncu življenjske dobe nikakor ne odložite med običajne gospodinjske odpadke, temveč se pri lokalni upravi pozanimajte o možnostih okolju prijaznega odlaganja na zbirnih mestih za odpadno električno in elektronsko opremo.

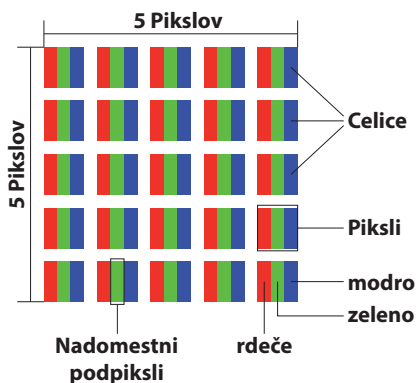
Evropski standard EN 9241-307, razred II

Zaradi velikega števila tranzistorjev in s tem povezanega izredno zapletenega postopka izdelave se lahko v posameznih primerih pojavi okvara ali napačno krmiljenje slikovnih pik oziroma posameznih podpik.

V preteklosti so se vedno znova pojavljali različni načini definiranja števila dovoljenih napak slikovnih pik, ki pa so bili običajno zelo zapleteni in popolnoma različni od izdelovalca do izdelovalca. Zaradi tega za vse izdelke z zaslonom TFT pri garancijskih postopkih upoštevamo stroge in transparentne zahteve standarda **EN 9241-307, razreda II**, ki smo jih na kratko povzeli v nadaljevanju.

Standard **EN 9241-307** med drugim definira splošno veljavna določila glede napak pri slikovnih pikah. Omenjene napake razvrščamo v štiri razrede in tri vrste. Vsaka posamezna slikovna pika je sestavljena iz treh podpik, od katerih ima vsaka po eno osnovno barvo (rdečo, zeleno, modro).

Sestava slikovnih pik



Vrste napak slikovnih pik:

- Vrsta 1:
Trajno svetleče slikovne pike (svetle, bele točke), čeprav niso dobile ukaza krmiljenja. Bela slikovna pika nastane s svetlenjem vseh treh podpik.
- Vrsta 2:
Nesvetleče slikovne pike (temnejše, črne pike), čeprav je krmiljenje dalo ukaz.
- Vrsta 3:
Neobičajne ali okvarjene rdeče, zelene ali modre podpik (npr. trajno polosvetljene podpik, ki ne svetijo z eno barvo, ki utripajo ali migljajo, a niso vrst 1 ali 2).

Dopolnitev: skupina vrste 3 = izpad dveh ali več podpik v eni skupini 5 x 5 slikovnih pik. Ena skupino sestavlja polje 5 x 5 slikovnih pik (15 x 5 podpik).

EN 9241-307, razred napake II

Ločljivost	Vrsta 1	Vrsta 2	Vrsta 3	Skupina vrste 1, vrste 2	Skupina vrste 3
1024 x 768	2	2	4	0	2
1280 x 800	3	3	6	0	3
1280 x 854	3	3	6	0	3
1280 x 1024	3	3	7	0	3
1366 x 768	3	3	7	0	3
1400 x 1050	3	3	8	0	3
1600 x 900	3	3	8	0	3
1920 x 1080	4	4	9	0	3

Tehnični podatki

Tablična	
Vrsta sistema	prenosni računalnik MD 99700 (E2212T)
Vgrajene dodatne naprave	2 stereo zvočnikas, antena za WLAN
Dimenzije (Š x G x V v mm)	340 x 11 x 196
Teža	približno 862 g (z akumulatorsko baterijo)
Vgrajen delovni pomnilnik (RAM)	2 GB
Vrsta pomnilnika	DDR3L
Trdi disk	64 GB eMMC
Zaslon Vrsta	približno 29,5 cm (11,6")
Največja ločljivost	1366 x 768 slikovnih pik
Električni napajalnik AC/DC	Ktec., KSA29B0500200HE
Potrebna napetost električnega omrežja	100–240 V (50 - 60 Hz)
Vhodna napetost AC	100–240 V~, 0,5 A, 50–60 Hz
Izhodna napetost DC	5 V --- 2 A

NEVARNOST!

Nevarnost udara električnega toka!

V notranjosti električnega napajalnika so deli, ki so pod električno napetostjo. Pri navedenih delih obstaja v primeru nenamerne kratkega stika nevarnost udara električnega toka ali požara!

- V ohišju ni nobenih delov, ki bi jih bilo treba vzdrževati.
- Ne odpirajte ohišja, da ne pride do udara električnega toka.

Akumulatorska baterija	
Energija	30,4 Wh
Čas delovanja	približno 6 u (odvisno od nastavitve prenosnega računalnika in načina uporabe)
Pogoji okolice	
Najmanjša temperatura med delovanjem	5 °C
Največja temperatura med delovanjem	30 °C
Dovoljena zračna vlažnost med delovanjem	20 – 80 % (brez kondenzacije)
Priključki	
	1 x microUSB 1 x microHDMI, 1 x Reža za kartico microSD

Osnovna enota	
Dimenzije (Š x G x V v mm)	340 x 12 x 210
Teža	približno 814 g
Priključki	
	1 x USB 2.0

Impresum

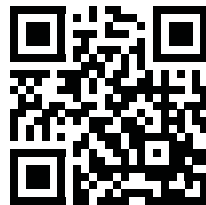
Copyright © 2015

Vse pravice pridržane.

Navodilo za uporabo je zaščiteno z zakonom o avtorskih in sorodnih pravicah.

Razmnoževanje na mehanski, elektronski in kakršen koli drug način brez pisnega dovoljenja izdelovalca je prepovedano.

Imetnik avtorskih pravic je podjetje:



Medion AG

Am Zehnthof 77

45307 Essen

Nemčija

Pridržujemo si pravico do tehničnih in optičnih sprememb ter tiskarskih napak.

Navodilo lahko naknadno naročite, če pokličete telefonsko pomoč, na voljo pa je tudi za prenos na portalu www.medion.com/si/.

Optično lahko preberete tudi zgoraj navedeno kodo QR in navodilo z omenjenega portala naložite na mobilno napravo.

Index

A

Akumulatorska baterija	20
Polnjenje akumulatorske baterije.....	28
Praznjenje akumulatorske baterije.....	28
Zmogljivost akumulatorske baterije.....	28

B

Bluetooth.....	34
Bralnik pomnilniških kartic	35
Odstranjevanje pomnilniške kartice	36
Vstavljanje pomnilniške kartice	35

D

dodatna pomoč.....	41
Drsna ploščica.....	19, 31

E

Električno napajanje	17, 25
Napajanje iz električnega omrežja	25
Tipka za vklop/izklop	25
Ergonomija.....	16

I

Informacije o skladnosti	11
--------------------------------	----

L

Licenčna pogodba	26
------------------------	----

M

Mesto postavitve	15
------------------------	----

N

Način v letalu	34
----------------------	----

Nadgradnje in predelave	42
Napake slikovnih pik	45
Nastavitev v napravo vdelaane pro- gramske opreme UEFI	36, 38
Nastavitve porabe energije	28

O

Obvestila za serviserja	43
Odgovori na pogosta vprašanja ...	39
Odkrivanje vzroka.....	39
Odlaganje med odpadke.....	44

P

Podpora za gonilnike	41
Ponastavitev na tovarniške nastavitve	37
Popravila	43
Pravilna uporaba	10
Prevoz	41
Priključek USB.....	36
Priklop	
Električno napajanje.....	17
Kabli	18
Priklop zunanega monitorja	29
Prva pomoč pri težavah s strojno opremo	39
Prva uporaba.....	24

R

Razmere v okolici	15
Recikliranje	43

S

Služba za stranke	39
Spletna kamera	36

T		Zunanji zvočni priključki..... 32
Tehnični podatki 47		Zvočni sistem 32
Akumulatorska baterija.....48		Zunanji zvočni priključki 32
Električni napajalnik AC/DC 47		
Priključki.....48		
Zaslón 47		
Tipkovnica30		
U		
Uporaba kot prenosnik 23		
Uporaba kot tablični računalnik.... 23		
Uporaba v omrežjih za prenos podatkov 32		
Brezžična povezava WLAN 33		
Pogoji..... 33		
V		
Varnostna obvestila..... 11		
Varnostno kopiranje podatkov.....14		
Varnost pri uporabi13		
Varovanje prenosnika.....36		
Geslo za vklop.....36		
Vklop prenosnika.....26		
Vrste napak slikovnih pik.....46		
Vsebina kompleta 22		
Vzdrževanje 42		
Z		
Za prenosnike značilne kombinacije tipk30		
Zaslón.....21, 29		
Odpiranje in zapiranje zaslóna.....29		
Zaslón na dotik29		
Uporaba29		

MEDION® GARANCIJSKI LIST

PRENOSNI S TABLIČNIM E2212T

Vaši podatki:

Ime kupca: _____

Poštna številka in kraj: _____

Ulica: _____

☎ _____ E-pošta: _____

Datum nakupa*: _____

*Priporočamo, da skupaj s to garancijsko kartico shranite tudi račun.

Kraj nakupa: _____

Opis napake:

Podpis: _____



Naslov servisa:

MEDION AG
C/O GEBRÜDER WEISS D.O.O.
CELOVŠKA CESTA 492
1000 LJUBLJANA
SLOVENIJA
service-slovenia@medion.com

POPRODAJNA PODPORA



SLO 01 - 600 18 70



www.medion.com/si/

običajne lokalne cene

ŠTEVILKA IZDELKA/PROIZVAJALCA: MD 99700
ŠTEVILKA IZDELKA: 93277

12/2015

3

LETA
GARANCIJE



Garancijski pogoji

Garancijska doba traja 3 leta in začne teči z dnem nakupa oziroma na dan predaje blaga ter velja le za izdelke, ki so bili kupljeni na območju Republike Slovenije. Pri uveljavljanju garancije je potrebno predložiti račun in izpolnjen garancijski list. Zato vas prosimo, da račun in garancijski list shranite!

Proizvajalec jamči brezplačno odpravo pomanjkljivosti, ki so posledica napak materiala ali proizvodnje, s pomočjo popravila ali menjave. V primeru, da popravilo ali zamenjava izdelka nista mogoča, proizvajalec kupcu vrne kupnino. Garancija ne velja za škodo, nastalo zaradi nesreč, nepredvidenih dogodkov (na primer strele, vode, ognja itd.), nepravilne uporabe ali nepravilnega transporta, neupoštevanja varnostnih in vzdrževalnih predpisov ali zaradi nestrokovnega posega v izdelek.

Sledi vsakodnevne rabe izdelka (praske, odrgnine itd.) niso predmet garancije. Garancija ne izključuje pravic potrošnika, ki izhajajo iz odgovornosti prodajalca za napake na izdelku.

Ob prevzemu izdelka, katerega je potrebno popraviti, servisno podjetje in prodajalec ne prevzemata odgovornosti za shranjene podatke oz. nastavitve. Popravila, ki se opravijo po izteku garancijske dobe, so ob predhodnem obvestilu plačljive.

Proizvajalec jamči za kakovost oziroma brezhibno delovanje izdelka v garancijskem roku, ki začne teči z izročitvijo blaga. Če popravila ni mogoče izvesti v 45 dnevnem roku, bo izdelek popravljen, zamenjan ali pa bo ob soglasju kupca, povrnjena kupnina. Garancijska doba se podaljša za čas popravila. Proizvajalec je po poteku garancijske dobe dolžan zagotavljati servisiranje in nadomestne dele za obdobje 3 leta po preteku garancijske dobe. Če se servis za izdelek nahaja v tujini, se lahko kupec oglasi v najbližji Hofer prodajalni, od koder bo izdelek posredovan na ustrezen servis.

Oznaka proizvajalca/uvoznika:

MEDION AG

AM ZEHNTHOF 77

45307 ESSEN

NEMČIJA

Podjetje in sedež prodajalca:

Hofer trgovina d.o.o.

Kranjska cesta 1

1225 Lukovica / SLOVENIJA



SLO

Distributer:

MEDION AG
Am Zehnhof 77
45307 Essen
NEMČIJA

www.medion.de

POPRODAJNA PODPORA



01/6001870



www.medion.com/si/

cena medkrajevnih telefonskih pogovorov

ŠTEVILKA IZDELKA/PROIZVAJALCA: **MD 99700**
ŠTEVILKA IZDELKA: **93277**

12/2015

3

**LETA
GARANCIJE**